

Deliberazione della Giunta Regionale 18 dicembre 2013, n. 47-6919

**Transazione per la definizione dei rapporti finanziari tra la Regione Piemonte e la Provincia di Torino.**

A relazione del Vicepresidente Pichetto Fratin:

Premesso che l'articolo 2, comma 1, del Decreto Legge 08 aprile 2013, n. 35, convertito in Legge 06 giugno 2013, n. 34, prevede che "le regioni e le province autonome che non possono far fronte ai pagamenti dei debiti certi, liquidi ed esigibili alla data del 31 dicembre 2012, ovvero dei debiti per i quali sia stata emessa fattura o richiesta equivalente di pagamento entro il predetto termine, diversi da quelli finanziari e sanitari di cui all'articolo 3, ivi inclusi i pagamenti in favore degli Enti locali, maturati alla data del 31 dicembre 2012, a causa di carenze di liquidità, in deroga all'articolo 10 secondo comma della legge 16 maggio 1970, n. 281, e all'articolo 32 comma 24 lettera b) della legge 12 novembre 2011, n. 183, con certificazione congiunta del Presidente e del responsabile Finanziario, chiedono al Ministero dell'Economia e delle Finanze, entro il 30 aprile 2013, l'anticipazione di somme da destinare ai predetti pagamenti.....";

rilevato che la Regione Piemonte ha richiesto al Ministero dell'Economia e delle Finanze l'anticipazione prevista dal citato Decreto Legge;

dato atto che, ai sensi del Decreto del Ragioniere Generale dello Stato n. 41831 del 14 maggio 2013, la Regione Piemonte è stata ammessa ai benefici del citato Decreto Legge;

atteso che è stata effettuata l'istruttoria, da parte dell'apposito Tavolo istituito presso il Ministero dell'Economia e delle Finanze – Dipartimento della Ragioneria Generale dello Stato - la cui conclusione avrebbe permesso alla Regione Piemonte di procedere al pagamento nel 2013 e nel 2014 delle partite specificatamente comunicate ai sensi del citato Decreto Legge;

visto l'art. 13, comma 4, del Decreto Legge 31 agosto 2012, n. 102, "Disposizioni urgenti in materia di IMU, di altra fiscalità immobiliare, di sostegno alle politiche abitative e di finanza locale, nonché di cassa integrazione guadagni e di trattamenti pensionistici" convertito in Legge 28 ottobre 2013, n. 124, con il quale è stato anticipato al 2013 l'erogazione dell'anticipazione per il pagamento dei debiti scaduti prevista per il 2014;

atteso che i pagamenti previsti per il 2013 a favore della Provincia di Torino, ammontanti ad Euro 58.460.993,42, sono già stati integralmente regolati;

dato atto che l'elenco 2014 anticipato al 2013, approvato dal Ministero dell'Economia e Finanze rileva che l'ammontare dei pagamenti da effettuare in favore della Provincia di Torino ammonta ad euro 84.730.725,20;

appurato che la Provincia reclama crediti verso la Regione in conto capitale per euro 16.541.172,07 e che la Regione ha iscritto nel proprio bilancio solo parte di tali crediti - pur ritenendo gli uffici preposti fondate le ragioni di credito della Provincia - secondo il seguente dettaglio:

Direzione Opere pubbliche, difesa del suolo, economia montana e foreste :

a) euro 79.809,88 per spese effettuate e rendicontate a fronte del trasferimento regionale per "lavori di prevenzione caduta massi su SP n. 1 – Direttissima valli di Lanzo – Frazione Biò" concessi a fronte della DGR 358-14456 del 25.1996;

b) euro 12.541.017,00 per spese effettuate e rendicontate a fronte del trasferimento regionale per “interventi di ripristino della viabilità provinciale a seguito degli eventi alluvionali del mese di ottobre 2000 – primavera – estate 2002” concessi in ottemperanza delle Ordinanze ministeriali n. 3090 del 18.10.2000 e n. 3237 del 12.08.2002;

c) euro 110.331,31 per spese effettuate e rendicontate a fronte del trasferimento regionale per “interventi di ricostruzione e ripristino della viabilità provinciale a seguito degli eventi alluvionali dei giorni 10-14 giugno 2000” ai sensi dell’Ordinanza Ministeriale n. 3076 del 03.08.2000”;

Direzione Trasporti, infrastrutture, mobilità e logistica:

d) euro 1.991.560,66 per spese effettuate e rendicontate a fronte del trasferimento regionale in attuazione dell’”Accordo quadro per il recupero e la valorizzazione della reggia della Venaria Reale Borgo Castello della Mandria”;

e) euro 708.999,33 per spese effettuate e rendicontate a fronte del trasferimento regionale in attuazione della Convenzione Rep. N. 11303 per “lavori di realizzazione SP 156 di Lusernetta – Strada delle cave – Variante tra Bibiana e Luserna San Giovanni”;

f) euro 142.220,92 secondo programma del PNSS – DM 756 del 15.10.2010 “Completamento azioni di messa in sicurezza S.R. n. 23 e consolidamento osservatorio provinciale incidentalità”;

Direzione Istruzione, formazione professionale e lavoro:

g) euro 3.617,51 terzo acconto lavori risanamento facciate IIS Moro – Rivarolo;

h) euro 45.772,18 terzo acconto lavori di risanamento facciate ITIS LS Amaldi di Orbassano;

i) euro 20.948,07 terzo acconto lavori di risanamento coperture e rifacimento fosse biologiche LS-ITI Porro di Pinerolo;

Direzione Cultura, Turismo e Sport:

j) euro 829.014,06 quinto acconto contributo ADP “Progettazione e realizzazione impianto di risalita di Finestrelle”;

k) euro 67.881,15 saldo contributo regionale per ADP Mulino di Riva;

appurato che le Direzioni regionali competenti hanno confermato l’esistenza di tali debiti nei confronti della Provincia di Torino per causali e importi, in quanto certi ed esigibili; dato pertanto atto che la Provincia di Torino ha più volte evidenziato la rilevanza di tali crediti ai fini del rispetto dei vincoli di finanza pubblica 2013, meglio noti come “vincoli del patto di stabilità 2013”.

rilevato inoltre che ai sensi della Convenzione tra la Regione Piemonte e la Provincia di Torino per l’attuazione del “Piano degli investimenti e degli interventi sulla rete stradale trasferita previsto dall’articolo 101, commi 2, lettera a), e 2 bis della L.R. 26.04.2000, n. 44” di cui alla DCR 271-37720 del 27.11.2002 e alla DCP n. 1488-268479 del 04.11.2003, la Regione Piemonte ha effettuato dal 2004 al 2011 pagamenti a favore della Provincia di Torino in acconto rispetto alla

realizzazione degli interventi, di cui, per esigenze connesse ai vincoli di finanza pubblica, la Provincia stessa ha effettuato a oggi una rendicontazione parziale delle spese effettivamente sostenute e pagate;

atteso che la Regione Piemonte ha sollecitato la rendicontazione delle spese di cui al punto precedente, richiedendone nel contempo l'eventuale restituzione delle somme a tutt'oggi eccedenti l'importo rendicontato;

dato altresì atto che relativamente al punto precedente, l'ammontare delle somme incassate, al netto di quelle effettivamente sostenute da parte provinciale, determinano a oggi un debito della Provincia di Torino verso la Regione Piemonte (Direzione Trasporti) di un importo pari a euro 15.938.599,05;

rilevato che, ai sensi dell'articolo 4 della "Definizione transattiva tra la Regione Piemonte e la Provincia di Torino dei rispettivi rapporti creditori e debitori derivanti dall'applicazione della legge 328/2000 e dall'accordo di programma quadro per il restauro e la valorizzazione della Reggia della Venaria Reale e del Borgo castello della Mandria" siglata tra i due Enti in data 19 dicembre 2012, la Provincia di Torino si è impegnata a versare annualmente l'importo di euro 4.000.000 ai sensi della L.R. 1/2004;

considerata l'opportunità di trovare una definizione transattiva dei rapporti finanziari tra la Regione e la Provincia di Torino al fine di evitare non auspicabili contenziosi giudiziari, contemperando comunque le necessità e possibilità operative di entrambi gli enti, nonché le esigenze di cassa della Regione e del rispetto "vincoli del patto di stabilità 2013" da parte della Provincia di Torino;

rilevato che in tale prospettiva è possibile concordare con la Provincia di Torino:

1. l'erogazione anticipata al 2013 di parte delle somme a credito il cui importo complessivo ammonta ad euro 16.541.172,07 in quanto maturato e per la quota indispensabile ai fini del rispetto del patto di stabilità interno 2013 da parte della Provincia stessa;
2. rinviare al mese di gennaio 2014 l'erogazione della residua parte delle somme di cui all'articolo 2 del DL 35/2013 (quota 2014 anticipata al 2013 ai sensi del DL 102/2013) pari ad un importo corrispondente al pagamento anticipato dei crediti di cui al punto precedente;
3. richiedere alla Provincia di Torino il pagamento - in parallelo e per lo stesso ammontare - del debito suindicato di euro 15.938.599,05 integrato di una ulteriore somma, a valere sulla quota annua 2014 ex L.R. 1/2004, fino al raggiungimento dell'importo anticipato di cui al precedente punto 1.;

dato atto che, secondo lo schema sopra riportato, dal punto di vista finanziario tale operazione non altera in alcun modo l'equilibrio di cassa della Regione in quanto all'erogazione anticipata da parte della Regione delle partite a debito nei confronti della Provincia di Torino corrisponde un versamento di quest'ultima riferito a crediti della Regione per ammontare e tempi sostanzialmente coincidenti;

ritenuto inoltre che tale soluzione è efficace sia per la salvaguardia degli equilibri finanziari di entrambi gli enti sia per la definizione delle reciproche partite creditorie/debitorie così come riportate precedentemente e che risulta auspicabile sotto il profilo della collaborazione fra Enti territoriali;

rilevata l'opportunità di procedere all'accordo transattivo nei termini sopra richiamati per un importo utile a garantire il perseguimento di un interesse generale rappresentato dal rispetto del patto di stabilità 2013 da parte della Provincia di Torino e comunque non superiore all'ammontare complessivo dei debiti della Regione nei confronti della Provincia stessa così come sopra indicati ed

ammontanti ad euro 16.541.172,07, delegandone la formulazione di dettaglio e la sottoscrizione al Direttore regionale Risorse Finanziarie per quanto riguarda tutti gli aspetti legati alla transazione stessa nonché, per i successivi e conseguenti atti amministrativi, le Direzioni regionali interessate;

vista la L.R. 7/2001 “Ordinamento contabilità della Regione”;

visto l’art. 13 della L.R. 9/2013 che autorizza la Giunta Regionale ad apportare con proprio provvedimento, variazioni ai capitoli di spesa delle partite di giro in relazione agli accertamenti sui corrispondenti capitoli di entrata;

vista la L.R. 8/2013 “Legge finanziaria per l’anno 2013”;

vista la L.R. 9/2013 “Bilancio di previsione per l’anno finanziario 2013 e bilancio pluriennale per gli anni finanziari 2013-2015”;

vista la L.R. 16/2013 “Assestamento al bilancio di previsione per l’anno finanziario 2013 e al bilancio pluriennale per gli anni finanziari 2013/2015”;

visto l’art. 2 della Legge regionale 27 dicembre 2010, n. 25;

visto l’art. 56 dello Statuto della Regione Piemonte e l’art. 16, comma 2, lett. 1), della Legge regionale n. 23/2008;

la Giunta regionale, a voti unanimi, resi nelle forme di legge,

*delibera*

di approvare la transazione tra la Regione Piemonte e la Provincia di Torino così come sopra richiamata, autorizzando il Direttore regionale Risorse Finanziarie alla relativa definizione e sottoscrizione comprendendone tutti i contenuti specificamente richiamati in premessa;

di stabilire che con la sottoscrizione e l’attuazione dell’accordo transattivo di cui al punto precedente le parti rinunciano al reclamo di spese ed interessi

di apportare al bilancio di previsione per l’anno finanziario 2013, le variazioni ai capitoli delle partite di giro, ai sensi dell’art. 13 della L.R. 7/2013, secondo le indicazioni inserite nell’allegato A) parte integrante della presente deliberazione

La presente deliberazione sarà pubblicata sul Bollettino Ufficiale della Regione Piemonte ai sensi dell’art. 61 dello Statuto e dell’art. 5 della L.R. n. 22/2010.

(omissis)

Allegato

## ALLEGATO A)

REGIONE PIEMONTE  
ASSESSORATO BILANCIO E FINANZE  
SETTORE BILANCI

BILANCIO DI GESTIONE  
STAMPA PER CAPITOLO  
VARIAZIONE CAPITOLI PARTITE DI GIRO

VARIAZ. N. 486 / 18/12/2013 \*\*\* BOZZA \*\*\*

PAG. 1

## ENTRATA

CAPITOLO	UPB	DESCRIZIONE	COMPETENZA	CASSA	RESIDUI
2013	69930/0	DB0902			
ALTRE PARTITE CHE SI COMPENSANO NELLA SPESA (L.R. 7/2001)			+15.998.033,66	+15.998.033,66	+0,00
Totale ENTRATA			+15.998.033,66	+15.998.033,66	+0,00

SPESA

CAPITOLO	UPB	DESCRIZIONE	COMPETENZA	CASSA	RESIDUI
2013	499631/0				
ALTRE PARTITE CHE SI COMPENSANO NELL'ENTRATA			+15.998.033,66	+15.998.033,66	+0,00
Totale SPESA			+15.998.033,66	+15.998.033,66	+0,00
SALDO (ENTRATA - USCITE)			+0,00	+0,00	+0,00

R E G I O N E P I E M O N T E  
ASSESSORATO BILANCIO E FINANZE  
SETTORE BILANCI

BILANCIO DI GESTIONE  
STAMPA PER CAPITOLO  
VARIAZIONE CAPITOLI PARTITE DI GIRO

VARIAZ. N. 486 / 18/12/2013

\*\*\* BOZZA \*\*\*

PAG. 3

E/U ANNO CAPITOLO  
U 2013 499631/0

RIFERIMENTI A CAPITOLI VINCOLATI O CORRELATI

VINCOLATI :  
E 2013 69930/0